

---

## ALLEZ HOP ON BOUGE

---

Le Canton de Melbourne souhaite encourager la vie active sous diverses formes. Notre demande de subvention auprès du Conseil Sport Loisirs de l'Estrie n'a pas été retenue. Cependant, le conseil municipal a décidé d'offrir un remboursement pour 2 activités qui seront bientôt ouvertes à l'inscription à ses citoyens. Faites vite, car nous avons un budget limité et lorsque nous l'atteindrons, les demandes seront refusées.



### Club Richmond 4-H

Remboursement de 25 \$ sur l'inscription



### Club de Soccer Celtic de Richmond – saison estivale 2025

Remboursement de 30% du coût pour l'inscription (équipement exclus)

Pour obtenir un remboursement, veuillez apporter une copie du formulaire d'inscription et du reçu de paiement à la municipalité, ou envoyez-les par e-mail à [admin@melbournecanton.ca](mailto:admin@melbournecanton.ca).

---

## LES FLEURONS DU QUÉBEC

---

Le 21 novembre 2024, la Corporation des Fleurons du Québec procédait au 19<sup>e</sup> dévoilement de la classification horticole des municipalités évaluées en 2024. Le Canton de Melbourne a su conserver ses 3 fleurons grâce à ses efforts constants au cours des trois dernières années.

Les fleurons sont décernés pour une période de trois ans et sont assortis d'un rapport d'évaluation professionnelle suggérant des pistes d'amélioration afin de poursuivre la bonification du verdissement municipal.

Merci à tous pour votre implication à rendre le Canton de Melbourne accueillant.



---

## ÉCONOMISEZ L'EAU, UN GESTE À LA FOIS

---

L'eau potable n'est malheureusement pas une ressource inépuisable et sa production a un coût de plus en plus élevé. Au Québec, l'eau semble abondante; toutefois, il y a de plus en plus de municipalités qui peinent à répondre à la demande croissante et les restrictions commencent à se multiplier. Il est facile de changer cette donnée simplement en modifiant nos habitudes de consommation d'eau.

Un geste à la fois, vous pouvez agir pour protéger notre ressource et faire en sorte qu'elle reste disponible pour tous. Voici quelques idées.

- La salle de bain, c'est le royaume de l'eau et l'endroit où vous ferez le plus d'économies!
- Récupérez l'eau de pluie, avec un baril récupérateur c'est facile!

N'hésitez pas à consulter le site internet <https://pensezbleu.com> afin de vous éclairer sur le sujet.



---

## LET'S GET MOVING

---

The Township of Melbourne wishes to encourage active living in various forms. Our application for a grant from the Conseil Sport Loisirs de l'Estrie was unsuccessful. However, the Town Council has decided to offer to its citizens a reimbursement for 2 activities that will soon be open for registration. Please hurry, as we have a limited budget, and once we reach it, applications will be turned down.



**Richmond 4-H Club**  
Registration refund of 25 \$



**Celtic de Richmond Soccer club – 2025 summer season**  
Registration refund of 30% (equipment excluded)

To obtain a refund, please bring a copy of the registration form and payment receipt to the town hall, or e-mail them to [admin@melbournecanton.ca](mailto:admin@melbournecanton.ca).

---

## LES FLEURONS DU QUÉBEC

---

On November 21<sup>st</sup>, 2024, the Corporation des Fleurons du Québec unveiled the 19th horticultural classification of municipalities evaluated in 2024. The Township of Melbourne has retained its 3 Fleurons thanks to its constant efforts over the past three years.

The fleurons are awarded for a period of three years, and are accompanied by a professional assessment report suggesting ways to further improve municipal greening.

Thank you all for your involvement in making Township of Melbourne a welcoming place to live.



---

## SAVE WATER, ONE STEP AT A TIME!

---

Unfortunately, drinking water is not an inexhaustible resource, and its production is becoming increasingly expensive. Water seems to be abundant in Quebec; however, municipalities are struggling to keep up with growing demand, and restrictions are beginning to multiply. It's easy to change this by simply modifying our water consumption habits.

One step at a time, you can take action to protect our resource and ensure that it remains available to all. Here are a few solutions:

- The bathroom is the kingdom of water usage, and the place where you'll save the most!
- It's easy to collect rainwater with a rain barrel!

For more information, visit <https://pensezbleu.com>.

